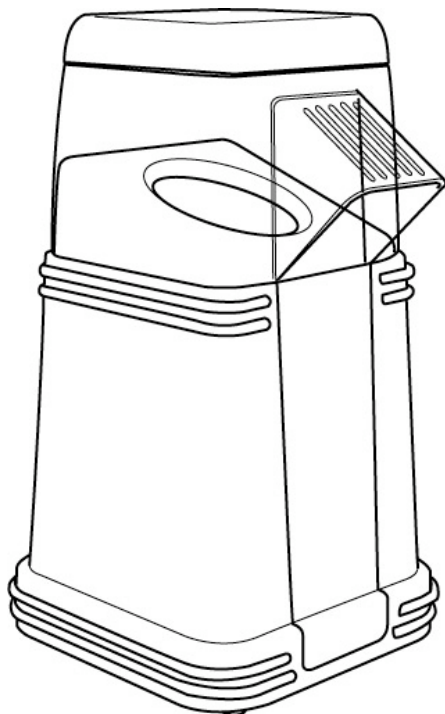


# MINI RETRO POPCORN MAKER™

RHP-310

---



---

**FOR HOUSEHOLD USE ONLY  
PARA USO DOMÉSTICO SOLAMENTE  
UNIQUEMENT POUR USAGE DOMESTIQUE**

**READ THESE INSTRUCTIONS BEFORE USING THIS UNIT  
LEA ESTAS INSTRUCCIONES ANTES DE UTILIZAR EL APARATO  
LISEZ CES INSTRUCTIONS AVANT D'UTILISER L'APPAREIL**

**SAVE THESE INSTRUCTIONS  
CONSERVE ESTAS INSTRUCCIONES  
CONSERVEZ CES INSTRUCTIONS**

## IMPORTANT PRECAUTIONS

---

### Appliance Specifications:

120 Volts  
60 Hertz  
8 Amps  
1040 Watts

ETL Approved

### ***Important Precautions to Remember:***

- A. NEVER immerse in water.
- B. NEVER use near water.
- C. NEVER use an abrasive sponge or cloth to clean this unit.
- D. NEVER use a scouring pad on the unit.
- E. NEVER leave the unit unattended while in use.
- F. This unit uses hot air. **Do not use butter or oil or water in the popping chamber.**
- G. Do not touch hot surfaces. Unit becomes hot when popcorn is popping.
- H. Unplug unit from outlet when not in use and when cleaning. Allow to cool before taking off any parts.
- I. DO NOT operate this appliance with a damaged cord or plug or in the event the appliance has ever malfunctioned.
- J. DO NOT place the motor base in dishwasher.
- K. Keep out of reach of children
- L. NEVER put your face near the unit while popcorn is popping. Stay at least 36 inches (1 meter) in distance from unit while corn is popping.
- M. NEVER put your hand in the unit while popcorn is popping. Wait at least 5 minutes after the unit has been turned off.
- N. This appliance is NOT A TOY.
- O. This appliance is not intended for use by young children or infirm persons without supervision.
- P. Young children should be supervised to ensure that they do not play with the appliance.

## IMPORTANT SAFEGUARDS

---

When using electrical appliances, basic safety precautions should always be followed, including the following:

1. Read all instructions before operating this appliance.
2. DO NOT TOUCH hot surfaces. Use handles or knobs.
3. To protect against electric shock do not immerse cord, plugs or any part of this unit in water or other liquid.
4. Close supervision is necessary when any appliance is used by or near children.
5. Unplug from outlet when not in use and before cleaning. Allow to cool before putting on, or taking off parts, and before cleaning appliance.

## **IMPORTANT SAFEGUARDS (Continued)**

---

6. DO NOT operate any appliance with a damaged cord or plug, or if the appliance has been damaged in any manner. Return appliance to the nearest repair shop for examination and repair or send back to company per warranty in this book.
7. The use of accessory attachments is not recommended by the appliance manufacturer. These may cause injuries.
8. DO NOT use outdoors.
9. DO NOT let the cord hang over edge of table or counter, or touch hot surfaces.
10. DO NOT place on or near a hot gas or electric burner, or in a heated oven.
11. Extreme caution must be used when moving the appliance.
12. DO NOT use appliance for anything other than intended use.
13. A popper that is plugged into an outlet should not be left unattended.
14. Extreme caution must be used when unloading popcorn.
15. A short power supply cord is provided to reduce the risk resulting from becoming entangled or tripping over a long cord.
16. Longer detachable power supply cords can be used if care is exercised in their use.
17. The marked electrical rating of an extension cord should be at least as great as the electrical rating of the appliance.
18. Do not leave unit power on without any popcorn kernels inside. This may result in the melting of the plastic cover.

## ***Save These Instructions!***

### **INTRODUCTION**

---

Thank you for purchasing the MINI RETRO POPCORN MAKER™. This popcorn maker will provide your friends and family with delicious popcorn anytime!

The MINI RETRO POPCORN MAKER™ is a technologically advanced hot air popcorn popper that pops more kernels than many other popcorn makers.

This convenient tabletop-size electric popcorn popper uses air instead of oil, producing perfectly popped popcorn with less kernels to bite into. Air-popped popcorn is a deliciously healthy low-fat snack.

### **INSTRUCTIONS FOR USE**

---

The MINI RETRO POPCORN MAKER™ is easy to use. Just follow these simple instructions.

#### ***After Taking the Unit Out of the Box***

- Your MINI RETRO POPCORN MAKER™ is already fully assembled. Before first use, lift the top housing off of the main body and wipe clean the inside of the unit with a non-abrasive moist sponge or a non-abrasive moist towel. Wipe dry with a non-abrasive towel.
- After cleaning the inside, put the top housing back onto the base.

*Now you are ready to enjoy freshly popped popcorn!*

## INSTRUCTIONS FOR USE (Continued)

---

**IMPORTANT NOTE: NEVER USE OIL, BUTTER, OR MICROWAVE POPCORN WITH THIS UNIT AS THESE COULD START A FIRE!**

### *Popping Popcorn*

First, find a stable place near an electrical outlet before starting. (Make sure your cord is away from any water source. If needed, it is acceptable to use an extension cord).

1. Take off the top and fill with kernels up to the marked arrow line (as seen below). The kernels should cover the surface of the top with one, singular layer. **IT IS IMPORTANT NOT TO UNDERFILL OR OVERFILL THE KERNEL CAP. UNDERFILLING THE TOP CAN CAUSE LESS KERNELS TO POP AND MORE HARD KERNELS TO COME OUT OF THE UNIT DURING POPPING. OVERFILLING CAN CAUSE POPPED POPCORN TO BURN AND SMOKE AS IT WILL OVERFILL THE POPPING CHAMBER.**



2. Pour the kernels down into the circular base of the motor.
3. Place the top back in its place.
4. Place a bowl or dish under the popcorn chute to allow popcorn to fill the bowl.

*NOTE: When selecting a bowl, make sure to use one that is large enough and will fit under the popcorn chute.*

5. Plug unit into outlet.
  - Turn unit the unit ON by flipping the power button on the side of the unit. In just minutes, you will have freshly popped popcorn to perfection!
  - When kernels have fully popped, turn the unit OFF. **CAUTION THE MACHINE IS VERY HOT!** Allow machine to cool before tipping the popcorn maker forward to remove any popcorn remaining in machine.
  - Eat popcorn as is or top with your favorite toppings such as:
    - Salt and Pepper
    - Seasoning Salts
    - Butter or Margarine
    - Caramel
    - Worcestershire Sauce
    - Food Coloring for fun
    - Parmesan Salt ...and more recipe ideas on page 4!

**IMPORTANT – Always allow 15 minutes between popping cycles for the machine to cool. This will ensure the unit does not overheat and works effectively.**

## CLEANING

---

1. Allow unit to cool at least 15 minutes before lifting the top housing to clean the unit.
2. Use a slightly damp non-abrasive sponge or a non-abrasive towel to wipe clean.  
Make sure to then dry by wiping with a non-abrasive dry towel.
3. Reassemble top housing to base of unit and store.

## BREAKDOWN



- A.** Top Housing Unit  
**B.** Motor Base  
**C.** Top

Display your MINI RETRO POPCORN MAKER™ unit with pride and have a popping good day!

## RECIPES AND TIPS

---

### SELECTING THE RIGHT POPCORN

The MINI RETRO POPCORN MAKER™ is designed for all regular and premium brands of popcorn. Please note that yellow popcorn generally pops larger than white popcorn. Organic popcorn will work, but is not highly recommended for this machine as less kernels will pop.

Make sure to use fresh popcorn kernels, as older, dried popcorn can scorch and cause smoking in the unit.

**Here's a tip:** If your popcorn is old and dried out, you can freshen it by putting the kernels into an air tight container and leaving some space for shaking. Put 1 teaspoon of water into the container for each cup of popcorn. Shake twice a day for 3 days leaving the container in the refrigerator. The kernels should be fresh again and ready to go at this time.

You can enjoy any flavor popcorn - in your own home – with the MINI RETRO POPCORN MAKER™. Here are some sample ideas/recipes to get you started.

### IMPORTANT NOTE:

Never put any seasoning or oil in the popcorn popping chamber at any time. Always season your popped popcorn **after** the popcorn has been popped and removed from The MINI RETRO POPCORN MAKER™.

- Melt butter or margarine in the microwave. Pour over the popped popcorn and toss with salt.
- Spray with your favorite flavored vegetable spray and sprinkle with herbs - garlic powder, chili powder, basil or oregano.

## RECIPES AND TIPS (Continued)

---

- Toss with grated Parmesan Cheese
- The MINI RETRO POPCORN MAKER™ makes batches of popcorn - fast and easy - for holiday popcorn and caramel balls !

**HANDY TIP:** Put freshly popped popcorn in a clean brown paper bag, add your melted margarine and seasonings, shake and enjoy. Works with vegetable spray also.

### KETTLE CORN

Coat fresh popped popcorn with margarine or spray with vegetable spray. Toss with 1/4 cup of sugar and 1/4 teaspoon of cinnamon. Fresh and fast Kettle Corn is yours in minutes!

### GARLIC-HERB POPCORN

•Popcorn is a healthy snack - it is the butter you add to it that can hurt. To lighten up your calorie count, douse your popcorn with herbs, garlic, and just a little margarine.

Garlic Herb Sprinkle (See page 5)  
 Fresh Popped Popcorn  
 1 tablespoon margarine, melted

Prepare Garlic-Herb Sprinkle and set aside. Pop corn in MINI RETRO POPCORN MAKER™. Pour into a bowl, add margarine and stir well. Toss with herb mixture. Makes 3 quarts.

### Garlic-Herb Sprinkle

Mix 2 teaspoons each of dry oregano leaves, dry basil leaves and dry thyme leaves. Add 1 teaspoon each of garlic powder and onion powder. Stir well.

### EASY CARAMEL CORN

8 cups of popped popcorn  
 1 package of (14 oz) unwrapped caramels  
 2 tablespoons of water  
 2 tablespoons of butter or margarine

Put the popcorn in a large bowl. In a separate microwave safe glass bowl, microwave the caramels, water and butter on HIGH 2 to 2-1/2 minutes. Wait until the caramels are fully melted, stirring frequently. Pour the caramel mixture over the popcorn and toss to coat well. Let cool for 5 minutes.

### TRADITIONAL CARAMEL CORN

10 cups popped popcorn  
 1/3 cup butter or margarine  
 2/3 cup packed brown sugar  
 1/3 light corn syrup  
 1/4 teaspoon baking soda  
 1/2 teaspoon vanilla

In a 4-quart microwave safe bowl, microwave the butter on HIGH until melted. Stir in the brown sugar and the corn syrup. Microwave on HIGH until the mixture boils for 1 to 2 minutes. Do not stir the mixture while it is heating. Remove from the microwave – remember to use mitts as the mixture is HOT! Stir in the baking soda and the vanilla. Stir in the popcorn and mix well. Microwave the whole mixture on MEDIUM HIGH 1 minute, and stir. Microwave on MEDIUM HIGH for another minute and stir until the popcorn is well coated. Spread on a cookie sheet and let cool completely. Break apart and store in a tightly covered container OR - while still warm (but safe to handle), grease your hands and form into balls.

**NOTE:** You can also add peanuts, candy coated chocolates, chow mein noodles, raisins, candy corn, pretzel sticks, gummy pieces, peanut butter candy pieces or make up your own combinations!

## PRECAUCIONES IMPORTANTES

---

Especificaciones del aparato  
120 Voltios  
60 Hertz  
8 Amperios  
1040 Vatios

Aprobado por ETL

### ***Precauciones importantes a recordar:***

- A. NUNCA sumerja el electrodoméstico en agua.
- B. NUNCA lo utilice cerca del agua.
- C. NUNCA utilice un estropajo o paño abrasivo para limpiar esta unidad.
- D. NUNCA use una toallita desincrustante en el electrodoméstico.
- E. NUNCA deje desatendido el aparato mientras lo está utilizando.
- F. Esta unidad utiliza aire caliente. **No use mantequilla, aceite o agua en el recipiente de hacer palomitas.**
- G. No toque las superficies calientes. La unidad se calienta cuando salen las palomitas de maíz.
- H. Desenchufe el aparato cuando no lo vaya a utilizar o cuando lo vaya a limpiar. Deje que se enfríe antes de poner o quitar piezas.
- I. NO maneje ningún aparato con el cable o el enchufe dañados o en el caso de que el aparato no haya funcionado correctamente.
- J. NO coloque la base del motor en el lavavajillas.
- K. Manténgalo lejos del alcance de los niños.
- L. NUNCA ponga la cara cerca de la unidad cuando salten las palomitas de maíz. Sitúese al menos a 36 pulgadas (1 metro) de distancia de la unidad cuando salten las palomitas de maíz.
- M. NUNCA ponga la mano en la unidad cuando salten las palomitas de maíz. Espere al menos 5 minutos después de que la unidad haya sido apagada.
- N. Este aparato no es un JUGUETE.
- O. Este aparato no está diseñado para que lo utilicen niños pequeños o personas discapacitadas sin supervisión de un adulto.
- P. Hay que vigilar a los niños pequeños para asegurarse de que no juegan con este electrodoméstico.

## MEDIDAS DE SEGURIDAD IMPORTANTES

---

Al utilizar aparatos eléctricos, se deben seguir unas normas básicas de seguridad, incluyendo las siguientes:

1. Lea las instrucciones completas antes de utilizar el aparato.
2. NO TOQUE las superficies calientes. Utilice las asas y los mangos.
3. Para evitar el riesgo de descargas eléctricas, no sumerja el cable, la clavija o cualquier otra pieza de esta unidad en agua o en otro líquido.
4. Es necesaria una estrecha supervisión cuando utilice el aparato en presencia de niños, o cuando lo utilicen los niños.
5. Desenchufe de la toma de corriente cuando no lo utilice y antes de limpiar. Deje que se enfríe antes de poner o quitar piezas y antes de limpiar el aparato.

## MEDIDAS DE SEGURIDAD IMPORTANTES (Continuación)

---

6. NO utilice ningún aparato con el cable o el enchufe dañados, o si el aparato presenta algún tipo de daños. Lleve el aparato a la tienda de reparación más cercana para que lo revisen y lo reparen, o envíelo a la compañía según la garantía incluida en este folleto.
7. El fabricante del aparato no recomienda la utilización de accesorios opcionales. Pueden causar daños.
8. NO lo utilice al aire libre.
9. EVITE que el cable cuelgue por el borde de la mesa o de la encimera, o que entre en contacto con superficies calientes.
10. NO lo deje encima o cerca de un quemador de gas o eléctrico ni del horno caliente.
11. Debe extremar la prudencia al mover este electrodoméstico.
12. NO utilice el aparato para un uso diferente del que tiene asignado.
13. NO se debe desatender una máquina de hacer palomitas conectada a una toma de corriente.
14. Debe tener precaución extrema al verter las palomitas.
15. Se suministra un cable de alimentación corto con el fin de reducir el riesgo de tropezar o enredarse con un cable largo.
16. Se pueden utilizar alargadores, siempre que los utilice con cuidado.
17. El voltaje marcado en el alargador debe ser al menos igual al del aparato.
18. No deje encendida la unidad sin granos de maíz en el interior. Esto puede dar lugar a que se derrita la cubierta de plástico.

## ***¡Conservé estas instrucciones!***

### INTRODUCCIÓN

---

Gracias por haber adquirido la MÁQUINA DE PALOMITAS MINI MOVETIME™. ¡Esta máquina de hacer palomitas de maíz proporcionará a sus amigos y familiares deliciosas palomitas de maíz en cualquier momento!

La MÁQUINA DE PALOMITAS MINI MOVETIME™ es una máquina de tecnología avanzada para hacer palomitas por aire caliente que hace saltar más granos que otras máquinas de hacer palomitas.

Esta cómoda máquina eléctrica de palomitas de maíz de tamaño adecuado para colocar encima de una mesa utiliza aire en vez de aceite, elaborando perfectas palomitas de maíz con menos granos que atrapar con los dientes. Las palomitas de maíz que saltan por aire caliente son un tentempié deliciosamente saludable de bajo contenido en grasa.

### INSTRUCCIONES DE USO

---

La MINI MOVETIME HOT AIR POPPER™ es fácil de usar. Basta con que siga estas sencillas instrucciones.

#### ***Después de sacar la unidad de la caja***

- Su MÁQUINA DE PALOMITAS MINI MOVETIME™ viene totalmente montada. Antes de utilizarla por primera vez, retire la carcasa superior de la parte principal y limpie el interior de la unidad con un paño húmedo no abrasivo o una toalla húmeda no abrasiva. Séquela con una toalla no abrasiva.
- Después de limpiar el interior, vuelva a colocar la carcasa superior en la base.

*¡Ahora ya puede disfrutar de palomitas recién hechas!*



## INSTRUCCIONES DE USO (Continuación)

**NOTA IMPORTANTE: NUNCA UTILICE ACEITE, MANTEQUILLA O PALOMITAS PARA MICROONDAS EN ESTA UNIDAD YA QUE PUEDE HABER RIESGO DE INCENDIO**

### *Hacer Palomitas*

En primer lugar encuentre un lugar firme cerca de una toma de corriente antes de comenzar. (Asegúrese de que el cable esté alejado de cualquier fuente de agua). Se puede utilizar un alargador, si es necesario).

1. Retire la parte superior y llene de granos de maíz hasta la línea marcada (como se observa a continuación). Los granos deben cubrir la superficie de la parte superior con una capa única. **ES IMPORTANTE NO LLENAR DE MANERA INSUFICIENTE O EN EXCESO LA TAPA PARA LOS GRANOS. NO LLENAR SUFICIENTEMENTE LA TAPA PUEDE PROVOCAR QUE SALTEN MENOS PALOMITAS Y QUE SALGAN DE LA UNIDAD MÁS GRANOS Duros DURANTE LA FABRICACIÓN DE LAS PALOMITAS. LLENARLO EN EXCESO PUEDE PROVOCAR QUE LAS PALOMITAS QUE SALTEN SE QUEMEN Y PRODUZCAN HUMO YA QUE SE SATURA EL RECIPIENTE DE HACER PALOMITAS.**



2. Vierta los granos dentro de la base circular del motor.
3. Coloque de nuevo la tapa en su sitio.
4. Coloque un cuenco o un plato debajo de la boca de salida de para permitir que las palomitas llenen el cuenco.

*AVISO: Al seleccionar un cuenco, asegúrese de utilizar uno que sea lo suficientemente grande y que encaje en el tubo de salida de las palomitas.*

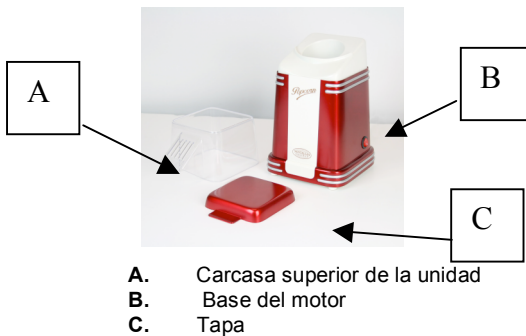
5. Enchufe la unidad en la toma de corriente.
6. ENCIENDA la unidad apretando el botón de encendido en la parte lateral de la unidad. En tan sólo unos minutos obtendrá palomitas recién hechas, perfectas!
7. Cuando todos los granos hayan saltado, apague la unidad. **TENGA CUIDADO LA MAQUINA ESTA MUY CALIENTE!** Deje que la maquina se enfríe antes de inclinarla hacia delante para asegurarse de que salgan todas las palomitas de la maquina.
8. Coma palomitas tal cual o écheles por encima sus sabores favoritos como:
  - Sal y Pimienta
  - Sales para condimentar
  - Mantequilla o margarina
  - Caramelo
  - Salsa Worcestershire
  - Colorante alimentario para divertirse
  - Salsa Parmesana ...*y más recetas en la página 4!*

**IMPORTANTE – Deje pasar siempre 15 minutos entre los ciclos de hacer palomitas para que se enfríe la máquina. Esto garantizará que la unidad no se sobrecaliente y funcione correctamente.**

## LIMPIEZA

1. Deje enfriar la unidad al menos 15 minutos antes de levantar la cubierta superior para limpiar la unidad.
2. Utilice un paño humedecido no abrasivo o una toalla no abrasiva para limpiarlo. Asegúrese de secarlo con una toalla seca no abrasiva.
3. Vuelva a montar la cubierta superior en la base de la unidad y guárdela.

### DESCRIPCIÓN



¡Muestre su MÁQUINA DE PALOMITAS MINI MOVIE TIME™ con orgullo y pase un feliz día haciendo palomitas!

## RECETAS Y CONSEJOS

### SELECCIONAR LAS PALOMITAS APROPIADAS

La MÁQUINA DE PALOMITAS MINI MOVIE TIME™ está diseñada para todas las marcas palomitas de maíz de calidad superior. Tenga en cuenta que las palomitas amarillas generalmente se hacen más grandes que las blancas. Se pueden hacer palomitas orgánicas, pero no es muy recomendable para este tipo de máquina ya que saltan menos granos.

Asegúrese de utilizar granos de maíz frescos, ya que las palomitas más viejas o secas pueden quemar y producir humo en la unidad.

**Consejo:** Si su maíz está viejo y seco, lo puede refrescar colocando los granos en un recipiente hermético y dejando espacio para agitarlos. Añada una 1 cucharadita de agua en el recipiente por cada taza de palomitas. Agítelo dos veces al día durante 3 días colocando el recipiente en el congelador. Los granos estarán frescos de nuevo y listos para usar.

Puede saborear las palomitas de maíz de cualquier sabor –en su hogar– con la MÁQUINA DE PALOMITAS MINI MOVIE TIME™. A continuación encontrará algunos ejemplos de ideas o recetas para que pueda comenzar.

### NOTA IMPORTANTE:

Nunca ponga ningún condimento o aceite en la cámara de salida de las palomitas de maíz. Condimente siempre sus palomitas **después** de que hayan saltado y las haya extraído de la MÁQUINA DE PALOMITAS MINI MOVIE TIME™.

- Derrita la mantequilla o la margarina en el microondas. Vierta las palomitas ya hechas y añada sal.
- Rocíelo con su spray para verduras de sabor preferido y espolvoree con hierbas – ajo en polvo, chili en polvo, albahaca u orégano.

## RECETAS Y CONSEJOS (Continuación)

- Mézclelo con Queso Parmesano rallado
- La MÁQUINA DE PALOMITAS MINI MOVETIME™ hace lotes de palomitas de manera fácil y rápida– ¡para hacer palomitas en vacaciones y bolas de caramelo!

**CONSEJO ÚTIL.** Ponga palomitas de maíz recién hechas en una bolsa de papel marrón limpia, añada la margarina derretida y el condimento, Agítelo y saboréelo. ¡También se utiliza con spray para verduras!

### PALOMITAS DE MAÍZ AZUCARADAS

Recubra las palomitas de maíz recién hechas con margarina o rocíelas con spray para verduras. Añada 1/4 taza de azúcar y 1/4 cucharadita de canela. ¡En unos minutos obtendrá palomitas azucaradas recién hechas!

### PALOMITAS DE MAÍZ CON AJO Y HIERBAS

Las palomitas son un tentempié saludable – la mantequilla que añada puede ser perjudicial. Para rebajar el número de calorías, rocíe las palomitas con hierbas, ajo y un poco de margarina.

Sazón de Ajo y Hierbas (Ver página 5)

Palomitas Recién Hechas

1 cucharadita de margarina derretida

Prepare la sazón de ajo y hierbas y déjela a un lado. Coloque las palomitas en la MÁQUINA DE PALOMITAS MINI MOVETIME™. Viértalas en un cuenco, añada la margarina y remueva. Mézclelo con las hierbas.

Hace casi 3 litros.

### Sazón de Ajo y Hierbas

Mezcle 2 cucharaditas de hojas de orégano secas, hojas de albahaca secas y hojas de tomillo secas.

Añada 1 cucharadita de ajo en polvo y otra de cebolla en polvo. Mezcle bien.

### MAÍZ AL CARAMELO FÁCIL DE HACER

8 tazas de palomitas recién hechas

1 paquete de caramelos (unos 414ml)

2 cucharadas de agua

2 cucharadas de mantequilla o margarina

Ponga las palomitas en un cuenco grande. Aparte, en un cuenco de cristal para microondas caliente los caramelos, el agua y la mantequilla a una temperatura ALTA de 2 a 2-1/2 minutos. Espere hasta que los caramelos estén totalmente derretidos, removiendo frecuentemente. Vierta la mezcla de caramelo sobre las palomitas y remueva para que queden bien recubiertas. Déjelo enfriar durante 5 minutos.

### MAÍZ AL CARAMELO TRADICIONAL

10 tazas de palomitas recién hechas

1/3 taza de mantequilla o margarina

2/3 taza de azúcar moreno

1/3 de jarabe de maíz ligero

1/4 cucharadita de levadura en polvo

1/2 cucharadita de vainilla

En un cuenco para microondas de 3,7 litros, caliente la mantequilla a temperatura ALTA hasta que se funda. Mézclelo con el azúcar moreno y el jarabe de maíz. Calíntelo a temperatura ALTA hasta que la mezcla hierva durante 1 o 2 minutos. No revuelva la mezcla mientras se está calentando. Sáquelo del microondas - recuerde usar guantes ya que ¡la mezcla está muy CALIENTE! Mézclelo con la levadura en polvo y la vainilla. Vierta las palomitas y mézclelo bien. Caliente toda la mezcla a una temperatura MEDIA ALTA durante 1 minuto y remueva. Calíntelo a temperatura MEDIA ALTA durante otro minuto y remueva hasta que las palomitas estén bien recubiertas. Extiéndalo en una bandeja metálica para horno y déjelo enfriar completamente. Sepárelo y guárdelo en un recipiente bien tapado O – mientras está caliente (pero seguro de manejar), engrase sus manos y haga bolitas.

**NOTA:** También puede agregar cacahuets, chocolates recubiertos de caramelo, tallarines chow mein, pasas, maíz dulce, palitos de pretzel, gelatina, trozos de caramelo, crema de cacahuete, dulces o ¡combinarlo como usted quiera!

## PRECAUTIONS IMPORTANTES

---

Spécifications de l'appareil:

120 Volts  
60 Hertz  
8 Amps  
1040 Watts

Approuvé ETL

### **Précautions importantes à ne pas oublier:**

- A. NE JAMAIS immerger dans l'eau.
- B. NE JAMAIS utiliser à proximité de l'eau.
- C. NE JAMAIS utiliser d'éponge ou de chiffon abrasif pour nettoyer cet appareil.
- D. NE JAMAIS utiliser de tampon abrasif sur l'appareil.
- E. NE JAMAIS laisser l'appareil sans surveillance lorsqu'il est en marche.
- F. Cet appareil utilise de l'air chaud. **N'utilisez pas de beurre, d'huile ni d'eau dans la chambre d'éclatement.**
- G. Ne touchez pas les surfaces chaudes. L'appareil devient chaud lorsque le pop-corn est en train d'éclater.
- H. Débranchez l'appareil de la prise de courant lorsqu'il ne sert pas et lors du nettoyage. Laissez refroidir tous les éléments.
- I. N'utilisez PAS cet appareil avec un cordon ou une fiche endommagé, ni si l'appareil a présenté des dysfonctionnements.
- J. Ne placez PAS la base du moteur dans le lave-vaisselle.
- K. Conservez hors de portée des enfants.
- L. Ne placez JAMAIS votre visage près de l'appareil lorsque le pop-corn est en train d'éclater. Restez au moins à 36 pouces (1 mètre) de distance de l'appareil lorsque le pop-corn est en train d'éclater.
- M. Ne placez JAMAIS vos mains dans l'appareil lorsque le pop-corn est en train d'éclater. Attendez au moins 5 minutes après que l'appareil ait été éteint.
- N. Cet appareil n'est PAS UN JOUET.
- O. Cet appareil n'est pas prévu pour être utilisé par de jeunes enfants ou des personnes invalides laissés sans surveillance.
- P. Les jeunes enfants doivent être surveillés afin de s'assurer qu'ils ne jouent pas avec l'appareil.

## CONSIGNES DE SECURITE IMPORTANTES

---

Lorsque vous utilisez des équipements électriques, les précautions élémentaires de sécurité doivent toujours être suivies, notamment les points suivants :

- 1. Lisez toutes les instructions avant d'utiliser cet appareil.
- 2. NE TOUCHEZ PAS les surfaces chaudes. Utilisez les poignées ou les boutons.
- 3. Pour vous prémunir contre les électrocutions, n'immergez pas le cordon, la fiche ou n'importe quel élément de cet appareil dans l'eau ou tout autre liquide.
- 4. Une surveillance attentive est nécessaire lorsque l'appareil est utilisé par ou à proximité d'enfants.
- 5. Retirez la fiche lorsque vous n'utilisez pas l'appareil et avant de le nettoyer. Laissez refroidir avant d'ajouter ou d'enlever des éléments et avant de nettoyer cet appareil.

## CONSIGNES DE SECURITE IMPORTANTES (Suite)

---

6. NE PAS utiliser cet appareil avec un cordon ou une fiche endommagé. Ne pas le faire fonctionner en cas de dysfonctionnement ou s'il a subi une chute ou été endommagé de quelque manière. Retournez l'appareil au service de réparation autorisé le plus proche pour le faire examiner et réparer ou bien retournez-le au constructeur comme indiqué dans ce livret dans la garantie.
7. Le constructeur de cet appareil ne recommande pas l'utilisation d'accessoires supplémentaire. Ils présentent un risque de blessures.
8. N'utilisez PAS en extérieurs.
9. NE laissez PAS le cordon d'alimentation pendre depuis le rebord d'une table ou d'un plan de travail, ni toucher des surfaces chaudes.
10. NE PAS placer sur ou à proximité de brûleurs électriques ou à gaz chaud ni d'un four chaud.
11. Il convient d'être extrêmement prudent lorsque vous déplacez cet appareil.
12. Ne pas utiliser cet appareil à des fins autres que celles pour lesquelles il a été conçu.
13. Une machine à pop-corn branchée sur une prise de courant ne doit pas être laissée sans surveillance.
14. Il convient d'être très prudent en retirant le pop-corn.
15. Un petit cordon d'alimentation est fourni afin de réduire les risques d'enroulement et celui de trébucher dessus.
16. Il est possible d'utiliser des cordons d'alimentation amovible plus longs s'ils sont utilisés avec prudence.
17. Les caractéristiques électriques indiquées sur un cordon d'extension doivent être au moins aussi élevées que celles de l'appareil.
18. Ne laissez pas l'appareil sous tension sans graines de pop-corn à l'intérieur. Ceci peut provoquer la fonte du couvercle en plastique.

## Conservez ces instructions !

### INTRODUCTION

---

Merci d'avoir acheté la MINI MACHINE A POP-CORN A AIR CHAUD MOVETIME™. Cette machine à pop-corn vous permettra d'offrir à vos amis et à votre famille un délicieux pop-corn à n'importe quel moment !

La MINI MACHINE A POP-CORN A AIR CHAUD MOVETIME™ est une machine à pop-corn à air chaud technologiquement avancée qui fait plus de pop-corn que toutes les autres machines.

Cette machine à pop-corn de table est pratique et utilise de l'air au lieu de l'huile, produisant un pop-corn parfaitement éclaté avec moins de graines à croquer dedans. Le pop-corn fait à l'air chaud est délicieux, sain et peu gras.

### INSTRUCTIONS D'UTILISATION

---

La MINI MACHINE A POP-CORN A AIR CHAUD MOVETIME™ est facile d'emploi. Contentez vous de suivre ces instructions simples.

#### **Après avoir sortie la machine de son emballage**

- Votre MINI MACHINE A POP-CORN A AIR CHAUD MOVETIME™ est déjà complètement montée. Avant de l'utiliser pour la première fois, soulevez le logement supérieur du corps principal et essuyez l'intérieur de l'appareil avec une éponge non abrasive humide ou une serviette humide non abrasive. Essuyez et séchez à l'aide d'une serviette non abrasive.
- Une fois que vous avez nettoyé l'intérieur, remplacez le logement supérieur sur la base.

*Vous êtes maintenant prêt à profiter de votre pop-corn fraîchement préparé !*

## INSTRUCTIONS D'UTILISATION (Suite)

---

**NOTE IMPORTANTE : N'UTILISEZ JAMAIS D'HUILE, DE BEURRE OU DE POP-CORN POUR FOURS A MICRO-ONDES AVEC CET APPAREIL CAR CELA POURRAIT PROVOQUER UN INCENDIE !**

### *Faire éclater du pop-corn*

Trouvez d'abord un endroit stable à proximité d'une prise de courant (assurez-vous que le cordon est éloigné de toute source d'eau. En cas de besoin il est possible d'utiliser une rallonge électrique).

1. Retirez l'élément supérieur et remplissez de graines jusqu'au niveau de la flèche (comme illustré ci-dessous). Les graines doivent recouvrir la surface de l'élément supérieur d'une simple couche. **IL EST IMPORTANT DE NE PAS TROP OU PAS ASSEZ REMPLIR LE RECEPTACLE. SI VOUS NE REMPLISSEZ PAS ASSEZ, IL EST POSSIBLE QUE MOINS DE GRAINES ECLATENT ET QUE CERTAINES SORTENT DE L'APPAREIL DURANT LE PROCESSUS. SI VOUS REMPLISSEZ TROP, LE POP-CORN PEUT BRULER ET FUMER CAR IL VA REMPLIR TOUTE LA CHAMBRE A ECLATEMENT.**



2. Versez les graines dans la base circulaire du moteur.
3. Remplacez l'élément supérieur.
4. Placez un bol ou un plat sous l'ouverture à pop-corn pour laisser le pop-corn s'écouler dedans.

*NOTE : Lorsque vous choisissez un bol, faites en sorte d'en utiliser un assez large et pouvant être placé sous l'orifice de sortie du pop-corn.*

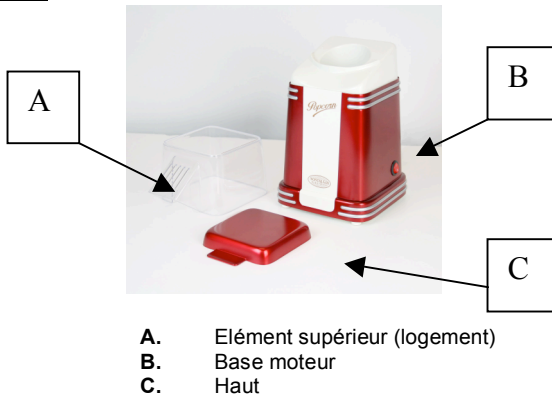
5. Branchez l'appareil sur la prise.
6. Mettez l'appareil en marche en activant le bouton situé sur son côté. Vous obtiendrez en quelques minutes un pop-corn frais absolument parfait !
7. Lorsque les graines ont finies d'éclater, éteignez l'appareil. **AVERTISSEZ LA MACHINE EST TRÈS CHAUD !** Permettez à la machine de se refroidir avant d'incliner le générateur de maïs éclaté en avant pour enlever n'importe quel maïs éclaté restant dans la machine.
8. Mangez le pop-corn tel quel ou bien avec votre garniture favorite, comme par exemple :
  - Sel et poivre
  - Sels parfumés
  - Beurre ou margarine
  - Caramel
  - Sauce Worcestershire
  - Colorants alimentaires pour s'amuser un peu
  - Parmesan Sel ...*et d'avantage d'idées de recettes à la page 4 !*

**IMPORTANT – Laissez toujours s'écouler 15 minutes entre les cycles de pop-corn pour que la machine puisse refroidir. Ceci évite qu'elle ne surchauffe et permet un bon fonctionnement.**

## NETTOYAGE

1. Laissez l'appareil refroidir au moins 15 minutes avant de soulever l'élément supérieur pour nettoyer l'appareil.
2. Utilisez une éponge non abrasive légèrement humidifiée ou une serviette non abrasive pour essuyer, puis séchez à l'aide d'une serviette sèche non abrasive.
3. Remplacez l'élément supérieur sur la base puis rangez.

### REPRESENTATION



- A.** Élément supérieur (logement)  
**B.** Base moteur  
**C.** Haut

Exposez fièrement votre MINI MACHINE A POP-CORN A AIR CHAUD MOVETIME™ et passez une bonne journée avec votre pop-corn !

## RECETTES ET ASTUCES

### CHOISIR LE BON POP-CORN

La MINI MACHINE A POP-CORN A AIR CHAUD MOVETIME™ est adaptée à toutes les marques de pop-corn standard et de qualité. Veuillez noter que le pop-corn jaune donne généralement des flocons plus grands que le pop-corn blanc.

Le pop-corn organique est utilisable mais n'est pas très recommandé pour cet appareil car la quantité de graines éclatées sera inférieure.

Assurez-vous de bien utiliser des graines de maïs qui soient fraîches car le pop-corn vieux et sec peut provoquer un dégagement de fumée.

**Voici une astuce :** Si votre pop-corn est vieux et desséché, vous pouvez le rafraîchir en plaçant les graines dans un récipient scellé et en laissant un peu d'espace pour remuer. Ajouter une cuiller à café d'eau dans le récipient pour chaque tasse de pop-corn. Remuez deux fois par jour pendant 3 jours en laissant le récipient au réfrigérateur. Les graines devraient être de nouveau fraîches et prêtes à l'emploi.

Vous pouvez profiter de n'importe quel parfum de pop-corn – chez vous – avec la MINI MACHINE A POP-CORN A AIR CHAUD MOVETIME™. Voici quelques exemples d'idées/recettes avec lesquelles vous pouvez vous lancer..

### REMARQUE IMPORTANTE :

N'ajoutez jamais d'assaisonnement ou d'huile dans la chambre à pop-corn. N'assaisonnez votre pop-corn qu'**après** qu'il ait éclaté et ait été retiré de la MINI MACHINE A POP-CORN A AIR CHAUD MOVETIME™.

- Faites fondre du beurre ou de la margarine au four à micro-ondes. Versez sur le pop-corn éclaté puis salez.
- Assaisonnez avec votre senteur favorite et ajoutez des herbes – de l'ail en poudre, de la poudre de piment, du basilic ou de l'origan.

## RECETTES ET ASTUCES (Suite)

---

- Assaisonnez de parmesan râpé.
- La MINI MACHINE A POP-CORN A AIR CHAUD MOVETIME™ fait des fournées de pop-corn – rapidement et simplement – pour les vacances et les "caramel ball" !

**ASTUCE PRACTIQUE** : Placez du pop-corn fraîchement éclaté dans un sac en papier brun, ajoutez la margarine fondue et l'assaisonnement, remuez et savourez ! Vous pouvez également ajouter des herbes.

### POP-CORN

Recouvrez du pop-corn fraîchement éclaté avec de la margarine ou des herbes, ajouter 1/4 de tasse de sucre et 1/4 de cuiller à café de cannelle. Le pop-corn frais est prêt en quelques minutes !

### POP-CORN AUX HERBES ET A L'AIL

Le pop-corn est un en-cas sain – c'est le beurre que vous ajoutez qui peut s'avérer néfaste pour votre santé. Pour l'alléger en calories, assaisonnez-le d'herbes, d'ail et d'un peu de margarine.

Saupoudrage d'ail et d'herbes (voir page 5)  
 Pop-corn fraîchement éclaté  
 1 cuiller à soupe de margarine fondue

Préparez le saupoudrage Ail – Herbes et mettez-le de côté. Faites éclater le pop-corn dans la MINI MACHINE A POP-CORN A AIR CHAUD MOVETIME™. Versez dans un bol, ajoutez la margarine et remuez bien. Assaisonnez avec le mélange d'herbes.  
 Pour environ 3 litres

### Saupoudrage Ail – Herbes

Mélangez 2 cuillers à café de feuilles séchées d'origan, 2 cuillers de basilic, et 2 de thym.  
 Ajoutez une cuiller à café de poudre d'ail et d'oignons. Mélangez bien.

### POP-CORN SIMPLE AU CAMEL

8 tasses de pop-corn éclaté  
 1 paquet (14 onces, environ 500g) de caramels  
 2 cuillers à soupe d'eau  
 2 cuillers à soupe de beurre ou de margarine

Disposez le pop-corn dans un grand bol. Dans un autre bol pouvant aller au four à micro-ondes, faites chauffer le caramel, l'eau et le beurre dans un four micro-ondes réglé sur FORT, durant 2 minutes à 2 minutes 30. Attendez que le caramel ait complètement fondu en remuant fréquemment. Versez le mélange de caramel sur le pop-corn et remuez pour bien répartir. Laissez refroidir durant 5 minutes.

### POP-CORN TRADITIONNEL AU CAMEL

10 tasses de pop-corn éclaté  
 1/3 tasses de beurre ou de margarine  
 2/3 tasses bien remplies de sucre brun  
 1/3 sirop de maïs léger (sucre)

1/4 cuillers à café de sel de Vichy  
 1/2 cuiller à café de vanille

Dans un bol de 4 litres pouvant aller au four à micro-ondes, faites cuire le beurre sur le niveau ELEVE, jusqu'à ce qu'il ait fondu. Mélangez le sucre brun et le sirop de maïs. Faites cuire au four à micro-ondes en ELEVE jusqu'à ce que le mélange entre en ébullition durant 1 à 2 minutes. Ne remuez pas le mélange lorsqu'il chauffe. Retirez du four à micro-ondes – n'oubliez pas d'utiliser des gants pour le four, car le mélange est CHAUD ! Mélangez le sel de Vichy et la vanille. Remuez le pop-corn et mélangez bien. Chauffez l'ensemble au four à micro-ondes réglé sur MOYEN – ELEVE durant 1 minute et remuez. Faites encore chauffer sur MOYEN – ELEVE durant une minute et mélangez jusqu'à ce que le pop-corn soit bien enrobé. Répartissez sur une plaque à biscuits et laissez refroidir complètement. Conservez dans une boîte à biscuits bien fermée OU – lorsqu'ils sont encore chauds (mais pas trop, de façon à pouvoir être manipulés sans danger), graissez vos mains et faites en des boules.

**NOTE** : Vous pouvez également ajouter des noisettes, des chocolats, des nouilles Chao Mian, des raisins, des bonbons Candy corn, des bretzels, gomme à mâcher, bonbons au beurre de cacahuète ou vos propres combinaisons !



## RETURNS & WARRANTY

---

SHOULD YOUR UNIT NOT WORK OR IS DAMAGED WHEN YOU FIRST TAKE IT OUT OF THE BOX, PLEASE RETURN IT TO THE PLACE OF PURCHASE IMMEDIATELY.

Should you have any questions, please contact us via email or at the customer service number listed below between the hours of 8:00 AM and 5:00 PM, Monday through Friday, Central Standard Time.

Distributed by:

Nostalgia Products Group LLC  
1471 Partnership Dr.  
Green Bay, WI 54304-5685

### Customer Service

Phone: (920) 347-9122  
Web: [www.nostalgiaelectrics.com](http://www.nostalgiaelectrics.com)

### Customer Service Inquiry

To submit a Customer Service inquiry, go to [www.nostalgiaelectrics.com](http://www.nostalgiaelectrics.com) and fill out the **Customer Service Inquiry** form and click the Submit button. A representative will contact you as soon as possible.

## MINI RETRO POPCORN MAKER™

RHP-310

### Limited Warranty

This appliance is designed and built to provide many years of satisfactory performance under normal household use. The distributor pledges to the original owner that should there be any defects in material or workmanship during the first 90 days of purchase, we will repair or replace the unit at our option. Our pledge does not apply to damages caused by shipping, mishandling or unit being dropped. A product deemed defective either from manufacturing or being mishandled is up to the distributor's discretion. To obtain service under this warranty, return this unit to Nostalgia Products Group, LLC at the address above, shipping prepaid. You must also include a copy of the original receipt along with your name, address and phone number. Include a description of the defect along with the date you purchased the product.

This warranty does not apply to re-manufactured merchandise.

Please read these instructions carefully. Failure to comply with these instructions, damages caused by improper replacement parts, abuse or misuse will void this pledge to you and is being made in place of all other expressed warranties.



Nostalgia Products Group LLC  
1471 Partnership Dr.  
Green Bay, WI 54304-5685

Visit Us Online at  
[www.nostalgielectrics.com](http://www.nostalgielectrics.com)

©2009 Nostalgia Products Group LLC

## Free Manuals Download Website

<http://myh66.com>

<http://usermanuals.us>

<http://www.somanuals.com>

<http://www.4manuals.cc>

<http://www.manual-lib.com>

<http://www.404manual.com>

<http://www.luxmanual.com>

<http://aubethermostatmanual.com>

Golf course search by state

<http://golfingnear.com>

Email search by domain

<http://emailbydomain.com>

Auto manuals search

<http://auto.somanuals.com>

TV manuals search

<http://tv.somanuals.com>